



**1. Coloca un cartón debajo del tejido que quieras colorear.**

1. Place a piece of cardboard under the fabric to be coloured.



**2. Pinta tu diseño con nuestros rotuladores. El cartón te ayudará a extender los colores sin que traspasen.**

2. Paint your design with our fibrepens. The cardboard will prevent them from going through the fabric.



**3. Para fijar bien el dibujo, después de haberlo coloreado y una vez seco, planchar del reverso antes de lavar.**

3. After painting, let the colours dry and iron on reverse in order to fix the drawing before washing.

ES

Pintar fomenta el desarrollo creativo de los niños. Capuchón ventilado. Conforme a la Norma Europea EN71/III y Norteamericana ASTM D4236. Advertencia: no apto para menores de 3 años. Las partes pequeñas podrían ser ingeridas o aspiradas. Leer y conservar para futuras referencias.

CT

Pintar fomenta el desenvolupament creatiu dels nens. Caputxó ventilat. Conforme a la norma europea EN71/III i nordamericana ASTM D4236. Advertència: no apte per a menors de 3 anys. Les parts petites podrien ser ingerides o aspirades. Llegir i conservar per a futures referències.

EN

Drawing stimulates the creative sense of children. Ventilated cap. Conforming to European EN71/III and American ASTM D4236 safety regulations. Caution: not suitable for children under 3 years. Small parts could be swallowed or inhaled. Retain packaging for future reference.

FR

Dessiner encourage le développement créatif des enfants. Capuchon ventilé. Conforme aux normes européennes EN71/III et américaine ASTM D4236. Avertissement: ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Les petits éléments peuvent être ingérés. Conservez l'emballage pour référence.

DE

Malen fördert die kreative Entwicklung der Kinder. Belüftete Haube. Entspricht EU-Norm EN71/III und US-Norm ASTM D4236. ACHTUNG: Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Die kleinen Teile können verschluckt oder eingeatmet werden. Lesen und für zukünftiges Nachschlagen aufbewahren.

RO

Desenul stimulează spiritul creativ al copiilor. Capac aerisit. În conformitate cu normele de siguranță europene EN71/III și americane ASTM D4236. Atenție: nerecomandate copiilor sub 3 ani. Conține părți mici ce pot fi înghițite de către copii. Păstrați ambalajul pentru eventuale reclamații ulterioare.

PY

Рисование помогает развивать творческие способности ребенка. Вентилируемый колпачок. Флюмастеры соответствуют европейскому стандарту EN71/III, стандарту США ASTM D4236. Внимание: не рекомендуется использовать детям младше 3-х лет. Продукт содержит легко заглатываемые или вдыхаемые мелкие части. Рекомендуем прочитать и сохранить информацию.

PL

Rysowanie rozwija kreatywność dziecka. Wentylowana skuwka. Zgodny z europejskimi i amerykańskimi normami EN71/III i ASTM D4236. Ostrzeżenie: nie odpowiednie dla dzieci poniżej 3 roku życia. Małe części mogą zostać połknięte lub wchłonięte. Zachowaj opakowanie do celów informacyjnych.

PT

Pintar encoraja o desenvolvemento criativo das crianças. Tampa ventilada. Conforme norma Europeia EN71/III e Norma Norte Americana ASTM D4236. Atenção: não aconselhado a menores de 3 anos. As partes pequenas podem ser ingeridas ou inaladas. Guarde a embalagem para sua referência futura.

AR

الرسم يساهم في تعزيز المهارات الإبداعية لدى الأطفال. غطاء مزود بفتحات. تحذير: غير مناسب للأطفال دون سن 3 سنوات. EN71/III الأمريكية و ASTM D4236 تستوفي شروط الأمن والسلامة الأوروبية 3 سنوات. تحتوي على أجزاء صغيرة يسهل استنشاقها أو بلعها. اقرأ التعليمات واحتفظ بها للمرجعة في المرات المقبلة

CZ

Kreslení rozvíjí kreativitu u dětí. Větrací uzávěr. V souladu s Evropskou normou EN71/III a Severoamerickou normou ASTM D4236. Upozornění: není vhodné pro děti do 3 let. Malé části mohou být spolknuty nebo vdechnuty. Přechtěte a uschovejte pro pozdější konzultaci.

GR

Η ζωγραφική αναπτύσσει τη δημιουργικότητα των παιδιών. Αερισούμενο καπάκι. Προϊόν κατασκευασμένο σύμφωνα με τις προδιαγραφές ασφαλείας της Ευρωπαϊκής Ένωσης EN71/III και του Αμερικανικού οργανισμού δοκιμής υλικών ASTM D4236. Προσοχή: ακατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών. Υπάρχει κίνδυνος κατάποσης ή αναρρόφησης των μικρών κομματιών. Διατηρείστε τη συσκευασία για τυχόν μελλοντική αναφορά.



MILAN®

textile

O

667

CE



Cod.06P6T

MILAN since 1918, SPAIN  
www.milan.es

FACTIS, S.A.  
Barri Morena, 4  
17253 MONT-RAS, Girona (Spain)  
C.I.F. A 17032798



M06P6T2104